

## MONITEUR MULTI-FONCTIONS 7" COULEUR ÉTANCHE





## Consignes de sécurité

### Ne pas utiliser un connecteur endommagé ou desserré.

- Cela pourrait créer un choc électrique, un court-circuit ou un incendie.

### Ne pas tirer sur le connecteur par le fil ou en le touchant avec des mains mouillées.

- Cela pourrait créer un choc électrique, un court-circuit ou un incendie.

### Ne pas placer l'écran du moniteur à plat.

- La surface TFT-LCD pourrait s'endommager.

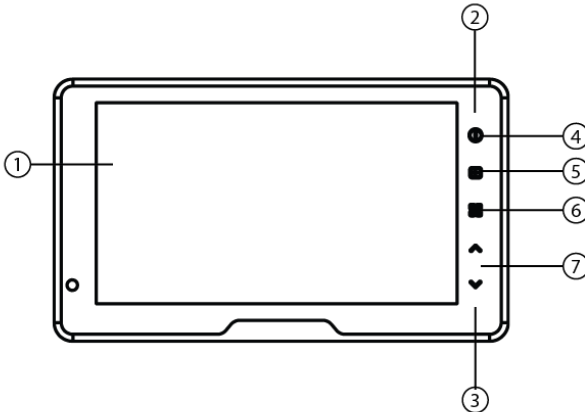
### Ne pas vaporiser un détergent directement sur le moniteur.

- Utiliser une solution nettoyante recommandée pour les écrans LCD avec un chiffon doux.

### Ne pas ouvrir le moniteur.

- En cas de problème, contactez votre revendeur local ou au 1-877-663-4311.

## 1. MONITEUR TRACK-VISION




① ÉCRAN LCD: WVGA (800x480)

② CAPTEUR DE LUMINOSITÉ: Auto-luminosité contrôlée par le capteur


③ BOUTONS À EFFLEUREMENT: Mise en marche, Entrer, Menu, Haut, Bas

## 2. FONCTIONS

### ④ MISE EN MARCHÉ

- Appuyer sur  pour mettre en marche /éteindre le moniteur.


### ⑤ ENTRER


- Appuyer sur  pour voir les images des différentes caméras.

CAM1 -> CAM2 -> CAM3 -> CAM4 -> SPLIT1 -> SPLIT2 -> SPLIT3

- Dans réglages, appuyez sur  pour modifier la sélection.


### ⑥ MENU

- Appuyer sur  pour entrer dans le menu « Affichage » ou maintenir le bouton pour accéder aux réglages.

- Appuyer sur  pour passer d'un paramètre à l'autre de l'affichage.



MENU AFFICHAGE: LUMINOSITÉ -> CONTRASTE -> COULEURS -> NETTETÉ -> TEINTE -> LARGEUR DES MARQUEURS\* -> HAUTEURS DES MARQUEURS\*

\* Dans les réglages, le paramètre « Marqueur le show » (Trigger) doit être à « Toujours » pour être en mesure de modifier ces deux options.

- Press  to switch as below steps in the setting menu.

RÉGLAGES: CAMÉRA1 -> CAMÉRA2 -> CAMÉRA3 -> CAMÉRA4  
-> SPLIT1 -> SPLIT2 -> SPLIT3 -> CONFIGURATION SYSTÈME



④ HAUT/BAS  

- Appuyer sur   pour augmenter ou diminuer le volume.

NIVEAU: 0~60



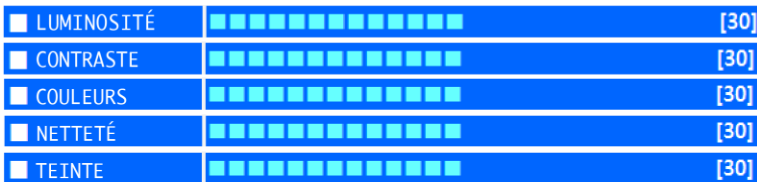
### 3. MENU AFFICHAGE

- Appuyer sur  pour accéder au menu « Affichage ».
- Appuyer sur  pour passer d'une option à l'autre de l'affichage.

LUMINOSITÉ -> CONTRASTE -> COULEURS -> NETTETÉ -> TEINTE

(Le menu disparaît automatiquement après 10 secondes d'inactivité.)

NIVEAU: 0~60



Lorsque les marqueurs sont actifs, vous pouvez modifier la largeur et la hauteur de ceux-ci.

NIVEAU: 0~60




## 4. MENU RÉGLAGES

• Maintenir  pour accéder au menu « Réglages ».

• Appuyer sur  pour passer d'un réglage à l'autre.

MENU RÉGLAGES: CAMÉRA1 -> CAMÉRA2 -> CAMÉRA3 -> CAMÉRA4  
-> SPLIT1 -> SPLIT2 -> SPLIT3 -> CONFIGURATION SYSTÈME

• Appuyer sur  pour naviguer dans les paramètres.

• Appuyer sur  afin de modifier la valeur de ce paramètre.

(Le menu disparaît automatiquement après 10 secondes d'inactivité.)

### 1) RÉGLAGES CAMÉRA

■ RÉGLAGES DE LA CAMÉRA	
<input checked="" type="checkbox"/> MIROIR	:OFF
<input type="checkbox"/> IMAGE RENVERSÉE	:OFF
<input type="checkbox"/> DÉCLENCHEUR	:OFF
<input type="checkbox"/> DÉCLENCHEUR TENIR	:02sec
<input type="checkbox"/> AFFICHER MARQUEUR	:DÉCLENCHEUR
<input type="checkbox"/> MODÈLE DE MARQUEUR	:TypeA
<input type="checkbox"/> RATIO IMAGE	:16:9

① MIROIR: ON/OFF

ON: Miroir                      OFF: Normal

② IMAGE RENVERSÉE: ON/OFF

ON: Image renversée    OFF: Normal

③ DÉCLENCHEUR: ON/OFF

ON: S'il y a un déclencheur connecté, alors l'image de la caméra reliée à ce déclencheur s'affichera.

④ DÉCLENCHEUR TENIR: 0~20 secondes

Le délai de maintien de chaque déclencheur est ajustable de 0 à 20 secondes.

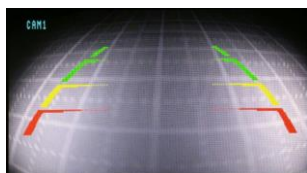
⑤ AFFICHER MARQUEUR: Off/ Déclencheur/ Toujours

DÉCLENCHEUR: Les marqueurs de recul apparaissent lorsque le déclencheur entre en fonction.

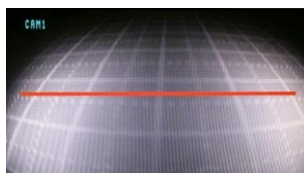
TOUJOURS: Affiche toujours les marqueurs de recul.

⑥ MODÈLE DE MARQUEUR: Type A/ Type B

Type A



Type B



⑦ RATIO IMAGE: 16:9/ 4:3

Aperçu de l'écran

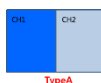


## 2) RÉGLAGES VUE MULTIPLE

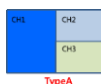
■ RÉGLAGES VUE MULTIPLE	
■ VUE	: DOUBLE
■ FORMAT	: TypeA
■ SÉLECTION AUDIO	: OFF
■ CH1	: CAM1
■ CH2	: CAM2
■ CH3	: CAM3
■ CH4	: CAM4

⊕ VUE: Double/ Triple/ Quad

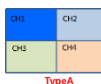
DOUBLE: Écran double



TRIPLE: Écran triple

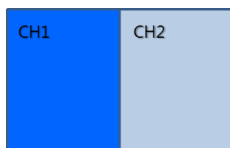


QUAD: Écran quad

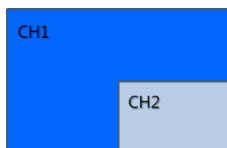


⊙ FORMAT: Type A/ Type B

DOUBLE



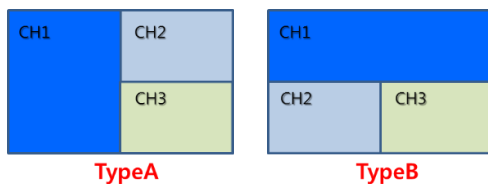
TypeA



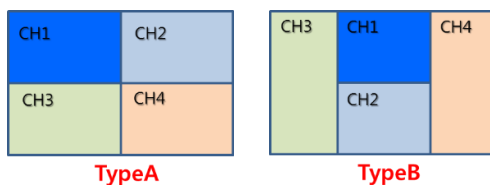
TypeB



TRIPLE



QUAD



③ SÉLECTION AUDIO: Off/ CAM1/ CAM2

CAM1: Source audio de la CAM1.

CAM2: Source audio de la CAM2.

### 3) CONFIGURATION DU SYSTÈME

■ CONFIG DU SYSTÈME	
■ AUTO-ALIMENTATION	: ON
■ AUTO-LUMINOSITÉ	: ON
■ BASCULEMENT AUTO	: OFF
■ COMMUTATEUR DE VITESSE	: OFF
■ LANGUE	: FRANCAIS
■ VOLUME	: 02
■ RÉINITIALISER	: Ver1.0

① AUTO-ALIMENTATION: On/ Auto/ Off

ON: Le moniteur s'allume automatique lorsqu'il y a du courant.

AUTO: Suit la dernière condition établie.

② AUTO-LUMINOSITÉ: On/ Off

ON: Ajustement de la luminosité de l'écran selon la lumière ambiante

③ BASCULEMENT AUTO: On/ Off

ON: Lorsqu'activée, les images des différentes caméras défilent l'une après l'autre selon la vitesse réglée par l'opérateur.

④ COMMUTATEUR DE VITESSE: On/ Off

ON: Permet de régler la vitesse à laquelle la rotation des images des différentes caméras se fera.

⑤ LANGUE (7 langues disponibles): English/ Français/ Nederlands/ Suomi/ Svenska/ Norsk/ Korea

⑥ RÉINITIALISER: Ver1.0

#### 4) RÉGLAGES COMMUTATEUR DE VITESSE

■ COMMUTATEUR DE VITESSE	
■ FRÉQUENCE(Hz)	: 65
■ CH DE SOUS-FRÉQUENCE	: CAM1
■ ACTION SUR-FRÉQUENCE	: OFF
■ CH DE SUR-FRÉQUENCE	: CAM2

- Lorsque que le sélecteur de vitesse est à ON dans la configuration du système, l'opérateur peut accéder aux réglages de ce paramètre.
- Permet de régler la vitesse à laquelle la rotation des images des différentes caméras se fera.

① FRÉQUENCE (Hz): 10~1kHz (niveau)

Règle la valeur de la fréquence (vitesse).

② CH DE SOUS-FRÉQUENCE: CAM1~SPLIT3

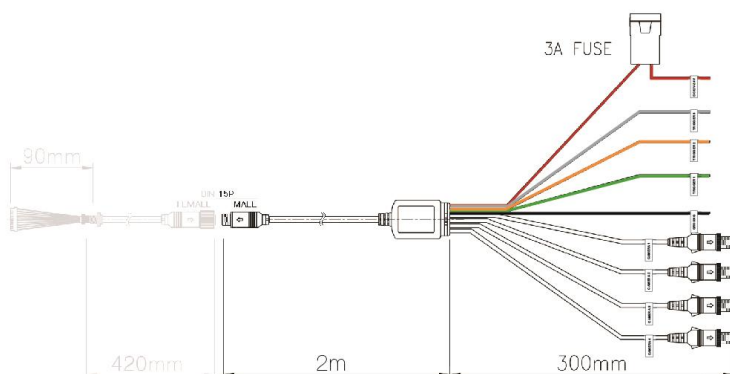
Sélectionne l'écran affiché en sous-fréquence.

③ ACTION SUR-FRÉQUENCE: On/ Off

Lorsque la vitesse du véhicule dépasse la valeur de la fréquence, le moniteur affichera la vue d'une autre caméra.

④ CH DE SUR-FRÉQUENCE: CAM1~SPLIT3

Sélectionne l'écran affiché en sur-fréquence.



## SPÉCIFICATIONS

<b>Alimentation</b>	DC 10V~32V
<b>Consommation</b>	Max. 12 Watt
<b>Système vidéo</b>	Compatible NTSC / PAL
<b>Écran</b>	7" Diagonale
<b>Résolution</b>	800 (H) x 480 (V) x 3 (RGB)
<b>Format</b>	16:9 ou 4:3
<b>Entrée caméra (4)</b>	Mini DIN 4P, 1Vp-p 75Ω
<b>Temp. d'opération</b>	-30 °C ~ +80 °C
<b>Temp. d'entreposage</b>	-40 °C ~ +90 °C
<b>Vibration</b>	6G
<b>Menu (OSD)</b>	Capteur de luminosité ambiante. Réglages de la luminosité, contraste, couleur, netteté, teinte. Paramètres : Miroir/ Normal, Mode Jour/ Nuit *Ajuster individuellement chaque caméra et affichage fractionnée.
<b>Dimension</b>	240 (L) x 142 (H) x 22 (P) mm
<b>Poids</b>	Approx. 900 g

## LISTE DES PIÈCES

### Caméra

TRV13100 Caméra Track-Vision CMOS IR 130° avec microphone et pare-soleil

### Moniteurs

TRV10300 Moniteur Track-Vision 7" HD-ACL étanche, 4 entrées à caméra et affichage à vue multiple

### Câbles

TRV14105 Câble imperméable 5 mètres/ 16 pieds

TRV14110 Câble imperméable 10 mètres/ 32 pieds

TRV14115 Câble imperméable 15 mètres/ 49 pieds

TRV14120 Câble imperméable 20 mètres/ 65 pieds

TRV14605 Câble en spirale 5,5 mètres/ 18 pi pour remorque

### Transmetteur sans fil de la camera

TRV15225 Ensemble émetteur-récepteur vidéo sans fil 2,4 GHz

### Supports à moniteur

TRV10620 Support à moniteur avec base en demi-lune autocollante

TRV10630 Support à moniteur avec articulation unique

TRV10635 Support à moniteur extra long avec double articulation

TRV10670 Support en « U » pour moniteur 7 po (TRV10300)



